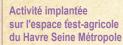
PAYS DE CAUX

1 LÉGUMES, AROMATIQUES & FLEURS COMESTIBLES

Le plaisir des papilles commence par le plaisir des yeux "Saison 2" venez faire germer vos idées, de la graine à l'assiette!

- Visite de la ferme à 14 h 15 et 16 h
- Démonstration culinaire animée par le chef Guillaume Malingreau, suivie d'une dégustation. Samedi à 15 h
- Marché des producteurs de l'espace-test. Dimanche uniquement

Gladys Heude 32, rue de Briquemare 76930 CAUVILLE-SUR-MER 06.17.30.24.84 GPS: 49.605028 | 0.137394





Venez découvrir une race très douce et polyvalente : le poney Shetland.

- Visite du centre équestre
- Découverte de la médiation équine et de la traction animale
- Baptême de poney et baptême attelage à partir de 15 h 30

Sandrine et Joël Bellée hameau la championnerie 2, rue du Mont-à-chaux 76110 BEC-DE-MORTAGNE 02.35.27.64.31 ou 06.22.22.01.11 GPS: 49.701127 | 0.458576



ÉLEVAGE DE PORCS EN PLEIN-AIR Ferme d'Hougerville

Venez découvrir notre élevage de cochons plein-air biologique!

- Barbecue bio à la ferme le samedi et le dimanche de 12 h à 14 h 30, sur réservation*.
- Visite commentée de notre élevage de porcs atypiques. Samedi et dimanche à 14 h 30 et 16 h 30.
- Magasin à la ferme ouvert : samedi de 10 h à 18 h et dimanche de 12 h à 18 h.
- MENII .
- 1 entrée charcutière - 1 plat : saucisses/merquez + frites
- 1 dessert lacté
- 15 € /adulte et 10 € /enfant Réservation par tel ou par mail

Sophie Verkest 1222 route d'hougerville 76400 COLLEVILLE 06.31.26.84.60 lafermehougerville@gmail.com GPS: 449.453019 | 0.27003

MARAÎCHAGE, PETITS FRUITS & ARBORICULTURE Le champ des comestibles Cueillette des Trois-Pierres

> Le plaisir se ramasse, la joie se cueille et le bonheur se cultive..

! Ferme ouverte seulement le samedi ! • Visite de la cueillette à 15 h et 17 h

- Animation ludique autour des herbes aromatiques
- à 15 h 30. QUAND J'ÉTAIS PETIT... Contes, dès 4 ans (voir encadré au ver

Stéphanie et Hubert Martens 84, la mare Héberge 76430 LES TROIS-PIERRES 06.29.92.12.62 GPS: 49.541615 | 0.414213



5 LÉGUMES, PETITS FRUITS & AROMATIQUES EN CONVERSION BIO

La ferme d'Alex

La Ferme ? mais ils sont où les animaux, Alex ?... Sous vos pieds ! Venez découvrir des légumes de saison produits autrement, où la vie du sol nourrit les plantes!

Les 2 jours :

- Visite de la ferme à 14 h 30, 15 h 45 et 17 h
- avec Maraîchage sur sol vivant : c'est quoi un sol vivant?
- avec Caux Seine Agglo :
- * L'eau, patrimoine commun à préserver! * Questionnaire ludique réunissant les thématiques de toutes les animations proposées.

Et aussi :

di vers 17 h 30

• Dimanche, avec le Parc régional des boucles de la Seine normande : balade "Biodiversité" entre prairies et haies bocagères.

Alexandra Sedon 981, route de Lillebonne 76170 SAINT-ANTOINE-LA-FORÊT 06.76.46.72.19 GPS: 49. 530877 | 0. 487683

VALLÉE DE SEINE

6 ÉLEVAGE DE CHÈVRES EN ÉCOPÂTURAGE

Chèvrerie du Courtil

Une petite ferme en circuits courts au pied de l'Abbaye, des chèvres, deux vaches... et un éleveur heureux ! Samedi:

- Traite manuelle 7 h 9 h (matin)
- Visite libre 14 h 18 h.
- Visite commentée à 15 h 30.
- avec les CIVAM normands : le pâturage, outil indispensable de tous les éleveurs.
- Pique-nique possible (sorti du sac) sur place, avant le concert.
- à 20 h. GILLES ADAM en concert

Dimanche:

- Traite manuelle entre 7 h 9 h (matin)
- Visite libre 12h 17h.
- Pique-nique possible (sorti du sac) sur place le midi.
- Visite commentée à 15 h 30.

Rue Alphonse Callais (rue du Bac) 76480 JUMIÈGES 06.40.70.82.71 GPS: 49.4307 | 0.8143



Chèvrerie du Rouge Pré Le bonheur est dans le Rouge Pré!

- Visite commentée de la chèvrerie
- Dégustation des fromages
- Traite des chèvres à 17 h
- Sensibilisation à l'urgence climatique et sa prise en compte sur la ferme.

Dylan Avenel, Mohamed Bah, Ludovic Mazurier et Patrick Sadones 900, route du Conihout 76480 LE-MESNIL-SOUS-JUMIÈGES 02.35.37.35.08 ou 06.69.61.72.18 GPS: 49.404229 | 0.863681

PORTES DU PAYS DE BRAY



Samedi:

Clos-masure du P'tit Caux

Manger local, c'est l'idéal!

 Visite de l'exploitation et du clos-masure chargé d'histoire.

- avec les CIVAM normands : s'installer en agriculture.
- Pique-nique possible (sorti du sac) sur place avant le concert. Barbecue en lihre-service

• à 20 h. MARTIN SIXT en concert

Dimanche :

- Visite de l'exploitation et du clos-masure chargé d'histoire.
- avec le CAUE 76 : découvrez tous les secrets des clos-masures.

Ludovic Jourdain 491, rue de l'horloger 76890 SAINT-VAAST-DU-VAL 06.98.18.00.19 GPS: 49.688995 | 1.019801



Chèvrerie du val de Bures

Au cœur de la forêt, des chèvres et leurs chevreaux...

- Visite commentée de la chèvrerie Samedi à 15 h & dimanche à 14 h 30.
- Traite des chèvres et dégustation du lait frais à 16 h 30.
- avec Abeille et Essaims 76 : découverte des abeilles. Dimanche uniquement.
- · avec les CIVAM normands : les atouts de la chaudière à bois déchiqueté, pour l'autonomie des agriculteurs et la sauvegarde de notre bocage. Dimanche uniquement.

Sarah & Angelin Bazin-Behajaina route des longs vallons 76680 BELLENCOMBRE 02.35.93.90.15 GPS: 49.707753 | 1.255179

PAYS DE BRAY

10 MARAÎCHAGE & PETITS FRUITS

Ferme de la Cavée

Venez découvrir ma production de légumes et fruits et le travail du sol

- par traction animale. Visite commentée à 14 h 30.
- "En route, Chaussette!" à 16 h Démonstration de traction animale.
- avec l'A.R.B.R.E : bienvenue en zone natura 2000 ! Balade naturaliste autour des haies, mares et prairies humides en pays de Bray. Départs à 14 h 30 et 16 h.
- avec CARDERE: animation autour de la teinture végétale. Impression sur tissu en coton. Amenez vos sacs et autres objets 100 % coton ! Samedi uniquement.

Pascal Hénache 889 route de la Cavée 76440 SOMMERY 06.74.19.69.39 GPS: 49.634223 | 1.47114

ÉLEVAGE DE VOLAILLES

au cœur du Pays de Bray.

Visite commentée de la ferme

4, chemin de la grande Bouverie

samedi à 15 h et 16 h 30

et dimanche à 16 h 30.

avicoles normandes

GPS: 49.601174 | 1.603205

10 CIDRICULTURE, BRASSERIE

sap gingembre...

Ferme de Saint-Aignan

Visite des vergers et de la

O. Lainé, E. Houdré et F. Airaud

76116 SAINT-AIGNAN-SUR-RY

GPS: 49.498666 | 1.354180

cidrerie-brasserie

in Normandie")

708 rue Sainte-Anne

06.08.54.99.26

Un seul lieu, plusieurs acteurs : cidre,

bières et aussi ses ius africains, bis-

Dégustation des produits de la ferme

(cidre, bières et jus africains "made

Samuel Thévenet

76440 LA BELLIERE

06.73.26.04.94

Bouverie

Ferme de la grande

Connaissez-vous les races avicoles

• avec le CSRAN : exposition de races

normandes ? Venez les découvrir



Les Champs de Brav

Des vaches heureuses vous ouvrent leurs prés!

- Visite commentée à 14 h 30.
- Traite à 17 h.
- Dégustation de crêpes à base du lait de la ferme.
- avec l'ARPE. Samedi uniquement. Stand "Écoconstruction et écomatériaux" + Débat "L'éco-construction, pour quoi faire ?" à 16 h.





13 VACHES LAITIÈRES, MOUTONS & ARBORICULTURE

Domaine de Merval

De l'herbe au Neufchâtel en passant par les pommiers, venez savourer le Pays de Bray!

Visite commentée à plusieurs étapes (avec la participation de l'association du domaine de Merval):

- · Visite du verger conservatoire et du pigeonnier à 14 h. Balade dans les pâtures et les
- vergers jusqu'à la cidrerie à 15 h. Visite de la distillerie et du chai à 16 h.
- . Traite vers 17 h.

 Dégustation de produits. Lycée professionnel agricole

du Pays de Bray Le château, route d'Arqueil 76220 BRÉMONTIER-MERVAL GPS: 49.494091 | 1.651604



Agnès, Charlène, Jean-François & Thomas Fourdinier 108 Chemin de Cottentray 76220 AVESNES-EN-BRAY 06.80.56.84.95 GPS: 49.473838 | 1.662825





EN SEINE-MARITIME 14 AGRICULTEURS





RETROUVEZ + DE DETAILS DU PROGRAMME SUR CIVAM-NORMANDS.ORG/VDP

RÉSEAU DES CIVAM NORMANDS

Place Paul-Levieux 76190 Allouville-Bellefosse contact.rcn.ab@civam.org 02.32.70.19.50



NOS PARTENAIRES FINANCIERS





ACHEMENT à la ferme!



LISEZ ATTENTIVEMENT LE PROGRAMME!

Tous les points du programme indiqués sans horaire sont proposés les 2 jours, samedi et dimanche, de 14 h à 18 h.

S'il y a des horaires sans jour indiqué, c'est que les horaires sont valables le samedi et le dimanche. Si les RDV sont ponctuels, les jours et horaires sont clairement men-

LÉGENDE

Agriculture biologique

NOS ASSOCIATIONS & COLLECTIVITÉS PARTENAIRES



CARDERE

HAVRE



Maraîchage Sol Vivant

Caux

Seine agglo



MADA Y









ARPF Normandie











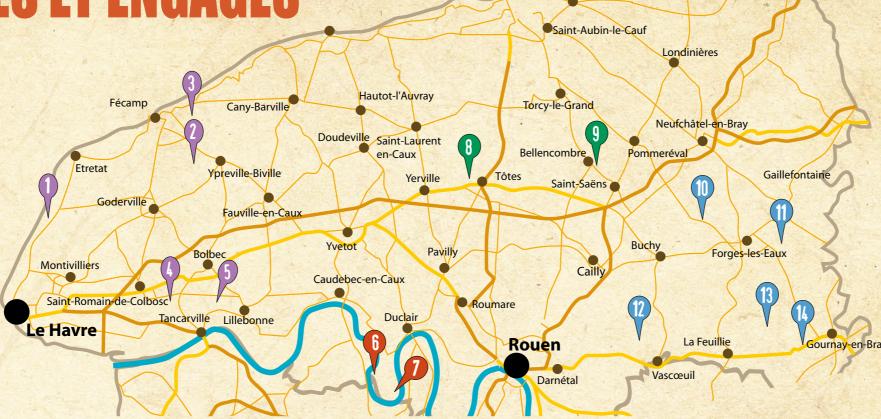
ALLEZ À LA RENCONTRE D'AGRICULTEU

PASSIONNÉS ET ENGAGÉS

Le week-end des 18 et 19 mai 2019, quatorze agriculteurs normands ouvrent leurs portes et vous accueillent sur leur ferme. Durant ces deux jours, des femmes et des hommes passionnés et engagés en agriculture durable prennent le temps de vous faire vivre et partager leur métier.

Partenaires de l'évènement, des associations locales impliquées en faveur du développement durable vous proposent également des activités ludiques et pédagogiques sur les fermes. C'est l'occasion de parcourir, en famille, les routes et chemins de Normandie à la découverte des fermes indiquées par un épouvantail!







NOUVEAUTÉ DE L'ANNÉE Certaines fermes accueillent aussi des artistes. Lisez bien le programme!

PROXINITÉ ET QUALITÉ GARANTIES AUSSI POUR NOTRE SÉLECTION D'ARTISTES!

spectacles gratuits

samedi | 15 h 30 | Les-Trois-Pierres OUAND J'ÉTAIS PETIT Contes dès 4 ans avec Reynald Flory

Poules, cogs, canards, presque toute la basse-cour est là. Ces histoires de gallina cés et de palmipèdes sont racontées par un coq, pour une becquée de pain à la confiture de mûres. Soyez attentifs si vous voulez la recette pour échapper aux crocs des renards, trouver le bonheur lorsque vous pensez que c'est impossible, apprendre a vous faire aider, et devenir riche sans vous



samedi | 20 h | Jumièges MON TOUR DE CHAMP **EST UN HECTARE** Gilles Adam en concert

Un peu décalé, toujours touchant et drôle, Gilles Adam joue avec les mots, fréquente l'absurde et la facétie. S'il évoque l'actualité, il ne s'érige jamais en donneur de leçons... Dans son tour de champ, on côtoie le sport ou l'éternité, l'amour des gens ou l'ivresse. sans artifices.

Comédien, auteur, compositeur et interprète, Gilles Adam est notamment connu comme co-fondateur du groupe Mob's et Travaux et depuis 2003 comme chanteur du groupe havrais SouinQ, ainsi que pour son apparition remarquée dans le film d'Aki Kaurismäki « Le Havre ».



samedi | 20 h | Saint-Vaast-du-Val MARTIN SIXT en concert

Envermeu

Principalement influencée par la folk traditionnelle, la musique de Martin Sixt puise aussi ses sonorités dans d'autres registres, allant de l'électro-pop au répertoire lyrique. nspiré par des artistes comme Joan Baez. Ben Harper, Susan Sundfor, Alela Diane, ou encore Ray Lamontagne, Martin a su se construire un univers musical qui lui est

Au travers de ses textes, il évoque les sujets qui lui sont chers, les rencontres, la famille, ou bien la quête de spiritualité. Une écriture très personnelle, qui selon lui, permet à chacun de se retrouver.

Une fois monté sur scène, à cappella ou accompagné de sa guitare, Martin emmène le public pour une balade mélancolique, en dehors du temps



LE VÉLOTONOME

Théâtre de rue avec Pierre Bertir (compagnie des Frères Georges

Sa devise : qui veut voyager loin aménage sa monture. Sa monture ? : le compromis parfait entre le couteau suisse et le camping-car! Cet énergumène a tout quitté du iour au lendemain : il se rendait au travail à bicyclette, il a bifurqué pour finalement faire le tour du monde et par là même inventer le « Vélotonome». Depuis, tel un globe-trotter, il a traversé la planète en tous sens, rencontrant mille situations auxquelles i oppose mille solutions! Chacune est l'occasion d'ajouter une option sur son vélo. Ce prophète de l'hyperdurable développement convertira son public à un mode de vie éco-



LES CONSEILS DE LA VACHE

Equipez-vous de bonnes chaussures!



Organisez vos visites en fonction des horaires d'animations proposées sur les fermes.



Pensez au covoiturage!



Pour des questions de sécurité, vos animaux ne sont pas acceptés sur les fermes (ni dans les voitures!)



C'est l'occasion unique de rencontrer des agriculteurs près de chez vous... Gardez le contact pour des achats de proximité et de qualité, tout au long de l'année!



La plupart des agriculteurs proposent leurs produits à la vente. Emmenez de quoi transporter au frais les produits que vous allez acheter.



Suivez les flèches indiquant « Ferme ouverte » à partir des villages... Un épouvantail vous signalera votre arrivée sur le site.